

Deutsch

iCare PATIENT2



iCare PATIENT2
Gebrauchsanweisung für iOS

icare

Rx Only (U.S.)

Urheberrechte

Die in diesem Dokument enthaltenen Informationen können ohne Vorankündigung geändert werden. Bei Widersprüchen zwischen den Sprachversionen ist die englische Fassung maßgeblich.

Das Gerät entspricht der Medical Device Regulation (MDR) 2017/745

Diese Gebrauchsanweisung gilt für die Software iCare PATIENT2 Version 1.1.x, wobei x eine Wartungsrevision ohne Auswirkungen auf diese Gebrauchsanweisung ist.

Copyright © 2023 Icare Finland Oy. Alle Rechte vorbehalten. iCare ist eine eingetragene Marke von Icare Finland Oy, alle anderen Marken sind Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber. Hergestellt in Finnland.

Android ist eine eingetragene Marke oder eine Marke von Google Inc. Google Play ist eine Marke von Google LLC. App Store ist eine Marke von Apple Inc.

Die Logos und die Wortmarke Bluetooth® sind eingetragene Marken der Bluetooth SIG, Inc., und jegliche Verwendung dieser Marken durch Icare Finland Oy erfolgt unter Lizenz. Andere ausgewiesene Markennamen und Handelsmarken sind Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.



Icare Finland Oy

Äyritie 22

01510 Vantaa, Finnland

Tel. +358 0 9775 1150

www.icare-world.com, info@icare-world.com

CE 0598






Inhalt

1. Bestimmungsgemäße Verwendung.....	4
2. Sicherheitshinweise.....	4
3. Einführung.....	5
4. Systemanforderungen für iCare PATIENT2	6
5. iCare-Zugangsdaten erhalten.....	6
6. Installieren der App.....	7
7. Verbinden Sie Ihr Mobilgerät über Bluetooth® mit dem Tonometer.....	7
7.1. Schalten Sie das Tonometer ein.	7
7.2. Koppeln des Tonometers mit Ihrem Mobilgerät	8
8. Übertragen von Messdaten	9
9. Anzeigen von Messergebnissen	9
9.1. Diagramm-Funktionalität.....	9
9.2. Tabellen-Funktionalität.....	11
10. Ändern der iCare PATIENT2-Einstellungen	11
11. Abmelden von iCare PATIENT2.....	12
12. Fehlerbehebung.....	12
13. Technische Beschreibung.....	14
14. Symbole	15

1. Bestimmungsgemäße Verwendung

iCare PATIENT2 (TS05) ist eine mobile App zur Übertragung von ophthalmologischen Messdaten an iCare CLINIC oder an ein externes System. Außerdem bietet sie die Möglichkeit, ophthalmologische Messdaten anzuzeigen und beim Glaukom-Management zu helfen. Sie ist für die Verwendung durch medizinisches Fachpersonal und Laien vorgesehen.

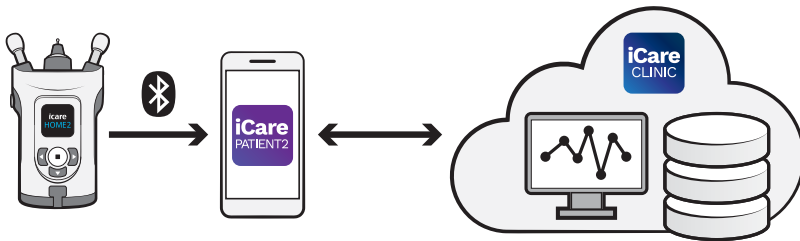
2. Sicherheitshinweise

-  **ACHTUNG!**Achten Sie darauf, dass auf dem Mobilgerät, auf dem die iCare PATIENT2-App installiert ist, die korrekte Uhrzeit und das richtige Datum eingestellt sind.
-  **ACHTUNG!**Aktualisieren Sie vor der Messung die Uhr des Tonometers auf Ihre Ortszeit manuell über die Einstellungen des Tonometers oder automatisch, indem Sie das Tonometer mit der iCare PATIENT2-App verbinden.
-  **VORSICHT!**Melden Sie alle schwerwiegenden Vorfälle im Zusammenhang mit dem Tonometer an die zuständige Gesundheitsbehörde und den Hersteller oder dessen Vertreter.

3. Einführung

Das iCare-Softwaresystem besteht aus den folgenden Komponenten:

- iCare HOME2-Tonometer zur Messung des Augendrucks
- Eine Mobilanwendung iCare PATIENT2, mit der Patienten und medizinisches Fachpersonal Messdaten ansehen und an iCare CLINIC oder an den iCare CLOUD-Service übertragen und speichern können
- iCare CLINIC, ein browserbasierter Software-Service, mit dem das medizinische Fachpersonal und die Patienten die Messdaten ansehen können



iCare CLOUD eignet sich zum Speichern von Augendruck-Messergebnissen, die von iCare HOME2 mit iCare PATIENT2 übertragen wurden. Patienten können die Messdaten in einem privaten Nutzerkonto im iCare CLOUD-Service speichern, falls ihr Tonometer nicht dem iCare CLINIC-Konto einer medizinischen Fachkraft verknüpft ist.

Um Messergebnisse mit der PATIENT2-App anzeigen zu können, müssen Sie sich mit den iCare-Zugangsdaten anmelden. Informationen dazu, wie Sie Ihre iCare-Zugangsdaten erhalten, finden Sie in Kapitel „5. iCare-Zugangsdaten erhalten“.

Ihre Zugangsdaten schützen Ihre Messergebnisse vor dem Zugriff durch Dritte. Falls die App Sie über ungültige Zugangsdaten benachrichtigt, haben Sie ein falsches Passwort oder eine falsche E-Mail-Adresse eingegeben, oder Ihr Passwort wurde möglicherweise gestohlen. Geben Sie Ihr Passwort nicht an andere Personen weiter.

Wenn Sie eine medizinische Fachkraft sind, dürfen Sie iCare PATIENT2 nur zum Übertragen von Augendruck-Messergebnissen an iCare CLINIC

verwenden. iCare PATIENT2 zeigt keine Messergebnisse eines iCare CLINIC Kontos einer medizinischen Fachkraft an.

iCare PATIENT2 wird voraussichtlich unter verschiedenen Bedingungen verwendet, die sich von zu Hause bis zur Verwendung außerhalb des Hauses ändern.

Die Anwendungen bergen kein unakzeptables Restrisiko oder unerwünschte Nebenwirkungen und weisen keine Kontraindikationen auf.

Weitere Informationen zur Bedienung des HOME2-Geräts finden Sie in der iCare HOME2-Gebrauchsanweisung.

4. Systemanforderungen für iCare PATIENT2

- iPhone oder iPad
- Betriebssystem iOS 12 oder neuer
- Internetanschluss

Damit die iCare PATIENT2-App ordnungsgemäß funktioniert, installieren Sie immer die neuesten Software-Updates, die für Ihr Mobilgerät und die iCare PATIENT2-App verfügbar sind.

Die neuesten Sicherheitspatches von iCare PATIENT2 werden mit den Software-Updates installiert. Updates werden über den App Store verteilt.

5. iCare-Zugangsdaten erhalten

Um Messergebnisse mit der iCare PATIENT2-App anzeigen zu können, müssen Sie sich mit Ihren iCare-Zugangsdaten anmelden. Wenn das iCare HOME2-Tonometer mit dem CLINIC-Konto einer Klinik oder eines Krankenhauses verknüpft ist, wenden Sie sich an die Klinik oder das Krankenhaus, um die Zugangsdaten zu erhalten.

Hinweis für medizinisches Fachpersonal: Die Patientenzugangsdaten können in iCare CLINIC unter der Registerkarte Patientenprofil im Abschnitt Benutzerkonto erstellt werden, wobei die E-Mail-Adresse des Patienten anzugeben ist. Der Patient erhält eine Einladungs-E-Mail mit einem Link zum Erstellen eines Passworts.

Wenn Ihr Tonometer nicht mit dem CLINIC-Konto einer Klinik oder eines Krankenhauses verknüpft ist, müssen Sie das Tonometer mit der iCare CLOUD verknüpfen, um die iCare PATIENT2-App nutzen zu können. Bitte lesen Sie in der Anleitung "Einstieg" aus dem Lieferumfang des iCare HOME2- Tonometers die Anweisungen zur Registrierung Ihres Tonometers. Sie erhalten Ihre iCare-Zugangsdaten während des Verknüpfungsprozesses.

Wenn Sie Hilfe benötigen, wenden Sie sich an das medizinische Fachpersonal, den zuständigen Fachhändler für Tonometer oder an iCare.

ACHTUNG! Die Zugangsdaten für professionelle Benutzer von iCare CLINIC (Arzt, Ausbilder oder Administrator) können nicht für die Anmeldung in der PATIENT2-App verwendet werden. Die PATIENT2-App wird nur zur Überprüfung der Ergebnisse eines bestimmten Patienten unter Verwendung der Zugangsdaten für CLINIC des Patienten. Die App wird auch zum Hochladen von Messdaten aus iCare HOME2(s) in die iCare CLINIC verwendet, wobei eine Anmeldung bei PATIENT2 nicht erforderlich ist.

6. Installieren der App

1. Öffnen Sie den App Store auf Ihrem Mobilgerät.
2. Suchen Sie nach iCare PATIENT2.
3. Befolgen Sie die auf dem Bildschirm angezeigten Installationsanweisungen.








7. Verbinden Sie Ihr Mobilgerät über Bluetooth® mit dem Tonometer

7.1. Schalten Sie das Tonometer ein.

HINWEIS! Die Bluetooth-Verbindung ist nur mit dem iCare HOME2-Tonometer kompatibel.

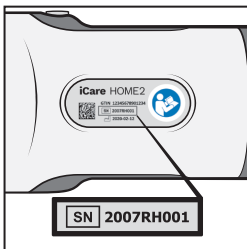
ACHTUNG! iCare HOME ist nur mit Android-Mobilgeräten kompatibel.

Bluetooth ist möglicherweise auf Ihrem Tonometer bereits eingeschaltet. Sie können den Bluetooth-Status des Tonometers überprüfen und Bluetooth bei Bedarf aktivieren, indem Sie diese Anweisungen befolgen.

1. Drücken Sie , bis Sie einen Signalton hören, um das Tonometer einzuschalten.
2. Drücken Sie  solange, bis Sie **EINSTELL.** auf der Anzeige des Tonometers sehen und drücken Sie dann auf .
3. Drücken Sie , bis Sie **BLUETOOTH** sehen und drücken Sie dann auf .
4. Wenn Bluetooth ausgeschaltet ist, drücken Sie , bis Sie **EINSCHALTEN** sehen, und drücken Sie .

7.2. Koppeln des Tonometers mit Ihrem Mobilgerät

1. Rufen Sie die Einstellungen Ihres Mobilgeräts auf und aktivieren Sie Bluetooth.
2. Öffnen Sie die iCare PATIENT2-App und tippen Sie auf **MIT DER APP-NUTZUNG BEGINNEN**.
3. Wählen Sie Ihren Wohnort und die entsprechende Option, wo Ihre Augendruckdaten gespeichert werden sollen.
4. Lesen Sie die Nutzungsbedingungen und stimmen Sie den Nutzungsbedingungen sowie der Verarbeitung Ihrer persönlichen Daten zu, indem Sie die entsprechenden Kästchen ankreuzen.
5. Tippen Sie auf **WEITER**.
6. Tippen Sie auf **GERÄTE SUCHEN**. Wenn die App nach der Erlaubnis zur Verwendung von Bluetooth fragt, tippen Sie auf **OK**.
7. Wählen Sie das richtige Tonometer aus der Liste der gefundenen iCare HOME2-Tonometer aus. Vergewissern Sie sich, dass die Seriennummer des Tonometers auf dem Bildschirm des Mobilgeräts mit der Seriennummer auf der Rückseite des Tonometers übereinstimmt. Die Seriennummer auf dem Tonometer ist mit SN gekennzeichnet.



8. Tippen Sie auf **TONOMETER KOPPELN**.

9. Geben Sie bei der Bluetooth-Kopplungsaufforderung den auf dem Display des Tonometers angezeigten PIN-Code ein und tippen Sie auf **Koppeln**.
10. Wenn das Tonometer erfolgreich mit Ihrem Mobilgerät gekoppelt ist, tippen Sie auf dem Bildschirm von PATIENT2 auf **WEITER**.

Sie können jetzt auf **SYNC** tippen, um Messergebnisse vom Tonometer zur iCare CLINIC oder iCare CLOUD zu übertragen oder sich bei der iCare PATIENT2-App anmelden, um Ihre vorherigen Messergebnisse anzuzeigen.

8. Übertragen von Messdaten

1. Schalten Sie das Tonometer ein.
2. Öffnen Sie auf Ihrem Mobilgerät die iCare PATIENT2-App.
3. Tippen Sie auf **SYNC**, um Ihre Messungen vom Tonometer auf Ihr Mobilgerät zu übertragen.
4. Wenn ein Popup-Fenster erscheint, in dem Sie nach Ihren iCare-Anmeldeinformationen gefragt werden, geben Sie Ihren Benutzernamen und Ihr Passwort ODER den von Ihrem Gesundheitsversorger bereitgestellten Sicherheitscode ein.

Die Übertragung der Messergebnisse kann je nach Netzwerkverbindung einige Minuten dauern. Sie sehen die Meldung "[Anzahl] Messungen übertragen" oder die Meldung "Keine neuen Messungen", sobald die Datenübertragung abgeschlossen ist.

Messergebnisse werden aus dem Speicher des Tonometers gelöscht, nachdem sie in der Cloud gespeichert wurden.

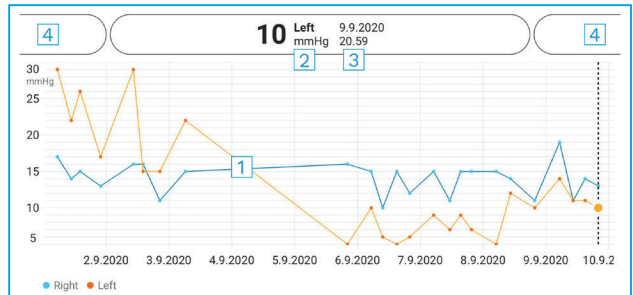
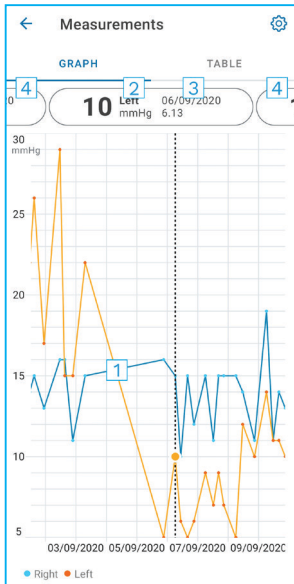
9. Anzeigen von Messergebnissen

9.1. Diagramm-Funktionalität

1. Öffnen Sie die iCare PATIENT2-App auf Ihrem Mobilgerät.
2. Wenn Sie noch nicht angemeldet sind, tippen Sie auf **LOGIN** und geben Sie Ihre iCare-Zugangsdaten ein. In Kapitel „5. iCare-Zugangsdaten erhalten“ finden Sie Informationen, wie Sie die Zugangsdaten erhalten.

3. Tippen Sie auf **MESSUNGEN**.

Das blaue Diagramm zeigt die Messungen des rechten Auges und das orangefarbene Diagramm die Messungen des linken Auges an. Das Diagramm kann im Hoch- oder Querformat angezeigt werden.



- 1: Ausgewählte Messung im Diagramm
- 2: Das Ergebnis der ausgewählten Messung in mmHg
- 3: Datum und Uhrzeit der Messung
- 4: Tippen Sie, um die vorherige oder nächste Messung zu öffnen

Um im Diagramm zu scrollen, streichen Sie mit dem Finger über den Bildschirm.

Um das Diagramm zu vergrößern oder zu verkleinern, berühren Sie mit zwei Fingern den Touchscreen und schieben sie horizontal auseinander oder zusammen.

Um das Ergebnis der einzelnen Messungen zu sehen, tippen Sie auf die Punkte im Diagramm. Sie können die Messergebnisse auch mit dem Finger verschieben, um das nächste oder das vorherige Ergebnis zu sehen.

Wenn eine Messung mit **◆** gekennzeichnet ist, liegt die Messung außerhalb des gewählten Messbereichs. Tippen Sie auf **◆**, um das Messergebnis anzuzeigen.

9.2. Tabellen-Funktionalität

	Time	IOP mmHg	
WED 9	20.59	● 13 Right	3
	20.59	● 10 Left	
	15.57	● 14 Right	
	15.57	● 11 Left	
	11.23	● 11 Right	
	11.23	● 11 Left	
	6.11	● 19 Right	
	6.11	● 14 Left	
TUE 8	20.42	● 11 Right	
	20.42	● 10 Left	

- 1: Tippen Sie auf **Tabelle**, um die Messungen als Liste anzuzeigen
- 2: Datum Beginn auswählen
- 3: Tippen Sie auf , um die Messungsqualität anzuzeigen
- 4: Der blaue Punkt zeigt die Messungen des rechten Auges und der orangefarbene Punkt die Messungen des linken Auges an

Um durch die Liste zu scrollen, streichen Sie mit dem Finger über den Bildschirm.

10. Ändern der iCare PATIENT2-Einstellungen

Tippen Sie in der Home-Ansicht auf **Einstellungen**.

Um zu definieren, welche Werte im Diagramm angezeigt werden, tippen Sie auf **Maximalwert im Diagramm** oder **Mindestwert im Diagramm** und wählen Sie den neuen Wert aus.

Wenn Sie ein anderes Tonometer mit der App verwenden möchten, tippen Sie auf **Tonometer wechseln**. Sie werden automatisch von der App abgemeldet.

11. Abmelden von iCare PATIENT2

Bei der täglichen Nutzung müssen Sie sich nicht von der App abmelden. Sollten Sie jedoch Bedenken bezüglich des Datenschutzes haben, melden Sie sich ab von der App, um zu verhindern, dass andere Ihre Messergebnisse sehen.

Tippen Sie in der Home-Ansicht auf **≡ > Einstellungen > Logout**.

Wenn Sie abgemeldet sind, können Sie immer noch Messungen vom Tonometer **an iCare CLINIC oder iCare CLOUD** übertragen, aber Sie können sie nicht auf Ihrem Mobilgerät anzeigen.

Wenn Sie die iCare PATIENT2-App nicht mehr benötigen, können Sie sie deinstallieren. Durch die Deinstallation der App werden Ihre Augendruckmessdaten nicht aus iCare CLINIC oder iCare CLOUD gelöscht.

12. Fehlerbehebung

Tip: Für Kontaktinformationen, z. B. die E-Mail-Adressen von iCare, tippen Sie auf **≡ > Info**.

Problem	Mögliche Ursache und Lösung
Sie erhalten die Fehlermeldung Gerätesuche nicht möglich .	<ol style="list-style-type: none">1. Schalten Sie die Bluetooth-Verbindung an Ihrem Mobilgerät ein.2. Berechtigen Sie iCare PATIENT2, Bluetooth auf Ihrem Mobilgerät zu verwenden: Öffnen Sie die Einstellungen Ihres Mobilgeräts > iCare PATIENT2 und schalten Sie Bluetooth ein.
Sie erhalten die Fehlermeldung Fehler bei der Kopplung .	<ol style="list-style-type: none">1. Vergewissern Sie sich, dass Ihr Mobilgerät mit einem Netzwerk verbunden ist.2. Koppeln Sie das Tonometer erneut mit Ihrem Mobilgerät und vergewissern Sie sich, dass Sie den richtigen PIN-Code in der Bluetooth-Kopplungsanforderung eingegeben haben.3. Vergewissern Sie sich, dass das Tonometer eingeschaltet und die Bluetooth-Verbindung sowohl auf dem Tonometer als auch auf Ihrem Mobilgerät aktiviert ist.4. Vergewissern Sie sich, dass die Verwendung von Bluetooth auf Ihrem Mobilgerät zulässig ist.

Problem	Mögliche Ursache und Lösung
<p>Sie haben Ihre Messungen vom Tonometer übertragen, können diese jedoch nicht in ihren Messergebnissen sehen.</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Vergewissern Sie sich, dass das Tonometer auf Ihren Namen registriert ist. Wenden Sie sich an das medizinische Fachpersonal, den zuständigen Fachhändler für Tonometer oder an iCare. 2. Überprüfen Sie auch, ob die Uhr des Tonometers die richtige Uhrzeit anzeigt. Falls nicht, übertragen Sie die Messdaten einmalig vom Tonometer auf Ihr Mobilgerät. Die Uhr des Tonometers wird während der Übertragung aktualisiert.
<p>Sie erhalten die Fehlermeldung Fehler beim Lesen von Messwerten vom Tonometer.</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Vergewissern Sie sich, dass das Tonometer eingeschaltet und die Bluetooth-Verbindung sowohl auf dem Tonometer als auch auf Ihrem Mobilgerät aktiviert ist. 2. Vergewissern Sie sich, dass Sie iCare PATIENT2 berechtigt haben, Bluetooth auf Ihrem Mobilgerät zu verwenden: Öffnen Sie die Einstellungen Ihres Mobilgeräts > iCare PATIENT2 und schalten Sie Bluetooth ein.
<p>Sie erhalten die Fehlermeldung Fehler beim Senden von Messungen an CLINIC.</p>	<p>Vergewissern Sie sich, dass Ihr Mobilgerät mit einem Netzwerk verbunden ist.</p>
<p>Sie erhalten die Fehlermeldung Fehler bei der Verbindung zum Server. Messungen können nicht geladen werden.</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Vergewissern Sie sich, dass Ihr Mobilgerät mit einem Netzwerk verbunden ist. 2. Schließen Sie die Messansicht und öffnen Sie sie erneut. Diese Fehlermeldung wird auch angezeigt, wenn Sie sich bei der iCare PATIENT2-App mit den CLINIC-Zugangsdaten für medizinisches Fachpersonal und nicht mit den Zugangsdaten für Patienten angemeldet haben.
<p>Sie erhalten die Fehlermeldung Benutzer nicht autorisiert. Messungen können nicht geladen werden.</p>	<p>Ihre Anmeldesitzung ist abgelaufen. Melden Sie sich erneut an.</p>
<p>Sie erhalten die Fehlermeldung Tonometer wurde nicht registriert.</p>	<p>Ihr Tonometer muss registriert werden. Im Kapitel „5. iCare-Zugangsdaten erhalten“ finden Sie Informationen zur Registrierung Ihres Tonometers.</p>
<p>Sie erhalten die Fehlermeldung Login aufgrund eines unerwarteten Fehlers fehlgeschlagen.</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Vergewissern Sie sich, dass Ihr Mobilgerät mit einem Netzwerk verbunden ist. 2. Versuchen Sie erneut, sich bei der iCare PATIENT2-App anzumelden. <p>Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an Ihr medizinisches Fachpersonal, den zuständigen Fachhändler für Tonometer oder an iCare.</p>

Problem	Mögliche Ursache und Lösung
Sie erhalten die Fehlermeldung Ungültige Anmeldedaten. Bitte überprüfen Sie den Sicherheitscode und versuchen Sie es erneut.	3. Stellen Sie sicher, dass Ihr Sicherheitscode korrekt ist. Fragen Sie Ihren Gesundheitsversorger nach dem Sicherheitscode. 4. Versuchen Sie erneut, die Messergebnisse zu senden. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an home-software-support@icare-world.com .
Sie erhalten die Fehlermeldung Gerätelizenz ist abgelaufen.	Bitten Sie Ihren Gesundheits- oder Serviceanbieter, die Lizenz zu verlängern.
Wenn Sie Hilfe mit der iCare PATIENT2-App benötigen,	Wenden Sie sich an das medizinische Fachpersonal, den zuständigen Fachhändler für Tonometer oder an iCare.

Wenn die iCare PATIENT2-App nicht ordnungsgemäß funktioniert oder Sie Fehler in dieser Gebrauchsanweisung finden, wenden Sie sich an **info@icare-world.com**, oder wenn Sie in den USA wohnen, wenden Sie sich an **infoUSA@icare-world.com**.

13. Technische Beschreibung

Wenn das iCare HOME2-Tonometer über Bluetooth mit einem Mobilgerät verbunden wird, liest die iCare PATIENT2-App die Augendruck-Messergebnisse vom Tonometer ab. Außerdem überträgt und speichert die App die Ergebnisse über die Datenverbindung des Mobilgeräts in der iCare CLINIC- oder iCare CLOUD-Datenbank im Internet. Die App nutzt die Datenverbindung auch zum Auslesen der Messergebnisse aus der Datenbank, da die Ergebnisse nur in der Datenbank und nicht auf dem Mobilgerät gespeichert werden.

Verbinden Sie das Mobilgerät, auf dem die iCare PATIENT2-App installiert ist, nicht mit dem IT-Netzwerk einer medizinischen Fachkraft, an das die medizinischen Geräte oder Software der medizinischen Fachkraft angeschlossen sind.




Das Mobilgerät mit der installierten iCare PATIENT2-App kann jede Internetverbindung verwenden, die eine HTTPS-Kommunikation ermöglicht.

Wenn die Datenverbindung fehlschlägt, können die Messergebnisse nicht vom iCare HOME2-Tonometer in die iCare CLINIC-Datenbank übertragen werden und die Messergebnisse können nicht angezeigt werden.

Die Augendruck-Messergebnisse werden in mmHg (Millimeter Quecksilber) mit der Genauigkeit von einem Millimeter Quecksilber angezeigt. Die verfügbare Skala der y-Achse liegt zwischen 5 mmHg und 50 mmHg.

Das größte Cybersicherheitsrisiko von iCare PATIENT2 hängt mit dem Malware- und Virenschutz Ihres Mobilgeräts zusammen. Stellen Sie sicher, dass der Viren- und Malware-Schutz auf Ihrem Mobilgerät aktuell ist.

14. Symbole

	Hersteller
	Achtung
Rx Only (U.S.)	Laut Bundesgesetzgebung (USA) darf dieses Gerät nur von einem Arzt bzw. einer Ärztin oder auf ärztliche Anordnung hin verkauft werden.
	CE-Kennzeichnung
	Produkt ist ein medizinisches Gerät



Icare Finland Oy

Äyritie 22
01510 Vantaa, Finnland
Tel. +358 0 9775 1150
info@icare-world.com

Icare USA, Inc.

4700 Falls of Neuse Rd. Ste 245
Raleigh, NC, USA. 27609
Tel. +1 888.422.7313
Fax +1 877.477.5485
infoUSA@icare-world.com

www.icare-world.com

icare

iCare ist ein eingetragenes Warenzeichen von Icare Finland Oy, Centervue S.p.A., Icare Finland Oy und Icare USA Inc. sind Teil der Revenio-Gruppe und repräsentieren die Marke iCare. Nicht alle Produkte, Dienstleistungen oder Angebote, auf die in dieser Broschüre verwiesen wird, sind für jeden Markt zugelassen oder dort erhältlich und zugelassene Etikettierungen und Anleitungen können von Land zu Land variieren. Produktspezifikationen unterliegen Änderungen im Design und Lieferumfang und ergeben sich als ein Ergebnis fortwährender technischer Entwicklungen.